



Bruxelles, 8 martie 2022  
(OR. en)

6970/22

LIMITE

CORLX 240  
CFSP/PESC 328  
COEST 177  
FIN 292

## PROPUNERE

---

Sursă:	Înaltul Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate, sub semnătura dlui Stefano SANNINO, Secretar General
Data primirii:	8 martie 2022
Destinatar:	DI Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secretarul General al Consiliului Uniunii Europene
Subiect:	Propunerea Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate adresată Consiliului cu privire la o decizie a Consiliului de modificare a Deciziei 2014/512/PESC privind măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina

---

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul HR(2022) 62 .

Anexă: HR(2022) 62

**HR(2022) 62**  
*Limited*

SERVICIUL EUROPEAN DE ACȚIUNE EXTERNĂ



**Propunerea Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de  
securitate adresată Consiliului**

**din 8.3.2022**

**cu privire la o decizie a Consiliului de modificare a Deciziei 2014/512/PESC privind  
măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în  
Ucraina**

**HR(2022) 62**  
*Limited*

**DECIZIA (PESC) 2022/XXX A CONSILIULUI**

**din [zz.ll.2022]**

**de modificare a Deciziei 2014/512/PESC privind măsuri restrictive  
având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29,

având în vedere propunerea Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

- (1) La 31 iulie 2014, Consiliul a adoptat Decizia 2014/512/PESC <sup>(1)</sup>.
- (2) Uniunea rămâne neclintită în sprijinirea suveranității și integrității teritoriale a Ucrainei.
- (3) La 24 februarie 2022, președintele Federației Ruse a anunțat o operație militară în Ucraina, iar forțele armate ruse au început un atac asupra Ucrainei. Acest atac reprezintă o încălcare flagrantă a integrității teritoriale, a suveranității și a independenței Ucrainei.
- (4) În concluziile sale din 24 februarie 2022, Consiliul European a condamnat în termenii cei mai fermi agresiunea militară neprovocată și nejustificată a Federației Ruse împotriva Ucrainei. Prin acțiunile sale militare ilegale, Rusia încalcă grav dreptul internațional și principiile Cartei ONU și subminează securitatea și stabilitatea europeană și globală. Consiliul European a solicitat pregătirea și adoptarea urgentă a unui nou pachet de sancțiuni individuale și economice.

---

<sup>1</sup> Decizia 2014/512/PESC a Consiliului din 31 iulie 2014 privind măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina (JO L 229, 31.7.2014, p. 13).

## HR(2022) 62

### *Limited*

- (5) La 25 februarie 2022, Consiliul a adoptat Decizia (PESC) 2022/327 <sup>(2)</sup>, care a modificat Decizia 2014/512/PESC și a introdus măsuri sectoriale specifice.
- (6) Având în vedere gravitatea situației, și ca răspuns la agresiunea militară a Rusiei împotriva Ucrainei, este oportun să se introducă măsuri restrictive suplimentare în legătură cu exportul de produse și tehnologii de navigație maritimă. De asemenea, este oportun să se extindă lista persoanelor juridice, a entităților și a organismelor cărora li se aplică interdicțiile legate de serviciile de investiții, de valorile mobiliare, de instrumentele pieței monetare și de împrumuturi. În plus, sunt necesare anumite clarificări pentru a se asigura aplicarea corespunzătoare a unora dintre restricțiile sectoriale specifice introduse prin Decizia (PESC) 2022/327.
- (7) Sunt necesare acțiuni suplimentare din partea Uniunii pentru punerea în aplicare a anumitor măsuri.
- (8) Prin urmare, Decizia 2014/512/PESC ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

#### *Articolul 1*

Decizia 2014/512/PESC se modifică după cum urmează:

1. La articolul 1b, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Alineatul (1) nu li se aplică resortisanților unui stat membru, ai unei țări membre a Spațiului Economic European sau ai Elveției sau persoanelor fizice care dețin un permis de ședere temporară sau permanentă într-un stat membru, într-o țară membră a Spațiului Economic European sau în Elveția.”;
2. La articolul 4b alineatul (2), litera (b) se înlocuiește cu următorul text:

„(b) furnizării de finanțare publică sau de asistență financiară publică în valoare totală de până la 10 000 000 EUR pe proiect în favoarea întreprinderilor mici și mijlocii stabilite în Uniune; sau”;
3. După articolul 4g se introduce următorul articol:

---

<sup>2</sup> Decizia (PESC) 2022/327 a Consiliului din 25 februarie 2022 de modificare a Deciziei 2014/512/PESC privind măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina (JO L 48, 25.2.2022, p. 1).

# HR(2022) 62

## *Limited*

### *„Articolul 4h*

- (1) Se interzice vânzarea, furnizarea, transferul sau exportul, în mod direct sau indirect, către orice persoană fizică sau juridică, entitate sau organism din Rusia, de produse și tehnologii de navigație maritimă, indiferent dacă provin sau nu din Uniune, în scopul utilizării în Rusia sau pentru montarea la bordul unei nave sub pavilion rus.
- (2) Se interzice:
- (a) furnizarea, în mod direct sau indirect, către orice persoană fizică sau juridică, entitate sau organism din Rusia sau în scopul utilizării în Rusia, de asistență tehnică, servicii de intermediere sau alte servicii legate de produsele și tehnologiile menționate la alineatul (1) și de furnizarea, fabricarea, întreținerea și utilizarea acestor produse și tehnologii;
  - (b) furnizarea, în mod direct sau indirect, către orice persoană fizică sau juridică, entitate sau organism din Rusia sau în scopul utilizării în Rusia, de finanțare sau de asistență financiară legată de produsele și tehnologiile menționate la alineatul (1) pentru orice vânzare, furnizare, transfer sau export al acestor produse și tehnologii sau pentru furnizarea de asistență tehnică, de servicii de intermediere sau de alte servicii conexe produselor sau tehnologiilor respective.
- (3) Uniunea adoptă măsurile necesare în vederea identificării articolelor relevante care intră sub incidența prezentului alineat.”;
4. Anexa VI la Decizia 2014/512/PESC se modifică în conformitate cu anexa la prezenta decizie.

### *Articolul 2*

Prezenta decizie intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles,

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

**HR(2022) 62**  
***Limited***

**ANEXĂ**

În anexa VI la Decizia 2014/512/PESC, se adaugă următoarele rubrici:

„Russian Maritime Register of Shipping (Registrul naval rus)

